

## 總結 CONCLUSION

西貢區十年前先開展了「健康城市」的工作，與區內不同持分者建立夥伴關係，開拓持續協作平台，同時營造居民關注健康安全、積極參與社區的文化，為推動「安全社區」的發展，創造有利環境。過去幾年，就著西貢區的人口結構和特色，成功與區內不同部門組織合作，推行以兒童、青少年、婦女及長者等為目標對象的安全推廣活動。與此同時，透過處所層面介入 (setting approach)，有效地在市民日常起居作息的環境，例如：學校、屋邨、工作間等，加強推廣安全的訊息，建立促進安全的措施及行為。

展望未來，發展及完善設於將軍澳醫院的傷害監察系統和電子地圖是短期重點工作，期望透過更完整及有系統的數據分析，緊貼社區的需要，從而制定適當策略，減低各種意外引致的傷亡數字。同時將繼續加強與區內各持分者的夥伴協作，特別是屋邨委員會及管業處、學校、院舍及商界企業等，攜手推行促進安全的活動，從而締造「西貢健康安全城市」。中長期而言，作為健康城市聯盟中國香港支部的秘書處，西貢區將積極聯繫其他十七區，促進知識及經驗交流，以推動「安全社區」在香港的持續發展。

Sai Kung District started the work of “Healthy City” a decade ago. Over the years, we have established partnerships with different stakeholders in and around the district for a sustainable collaboration platform. Meanwhile, we have established a culture of health and safety and active participation in the community. Altogether has created a favourable environment for the development of “Safe Community”. Leveraging the population structure and features of Sai Kung, we have been successfully collaborating with various local departments and organizations in organizing safety promotion activities targeted at children, teenagers, women and the elderly etc. in the last few years. At the same time, we have adopted the setting approach to further promote safety messages at daily living environment such as schools, housing estates, workplaces etc., so as to lay down safety promoting measures and behaviours.

Looking ahead, the key task in the short-term is the development and improvement of the Injury Surveillance System and electronic mapping in Tseung Kwan O Hospital. Harnessing more complete and systematic information analysis to closely monitor the community needs, we aim to devise appropriate strategies to reduce fatalities and injuries arising from accidents. We shall also continue to strengthen our partnerships with various stakeholders in the district, in particular owners’ committees and management offices of housing estates, schools, residential care homes and business enterprises etc. Such partnership will enable us to jointly implement safety promotion activities conducive to the development of “Sai Kung Healthy and Safe City”. In the mid-to long-run, as the Secretariat of the China Hong Kong Chapter of the Alliance for Healthy Cities, we shall continue to actively liaise with 17 other districts in order to promote sharing of relevant knowledge and experience that in turn drives the sustainable development of “Safe Community” in Hong Kong.